

## ע"פ 8104/13 - פלוני נגד מדינת ישראל

**בבית המשפט העליון**  
**ע"פ 8104/13**

כבוד השופט נ' סולברג

לפני:

פלוני

ה המבקש:

נ ג ד

מדינת ישראל

המשיבה:

בקשה לעיכוב ביצוע תשלום פיצויים למתלוננים

עו"ד אביגדור פולדמן; עו"ד ימימה אברמוביץ'

בשם המבקש:

עו"ד בת עמי ברוט; עו"ד סיון רוסו

בשם המשיבה:

### החלטה

---

1. המבקש הורשע בבית המשפט המחוזי בירושלים (סגן הנשיא י' צבן והשופטים ר' כרמל ור' פרידמן-פלדמן) בתפ"ח 11-08-6749 ותפ"ח 11-08-6774 בשורה של עבירות, ובهن החזקה בתנאי עבודה, מעשי אינוס, מעשים מגונים בסיבות מחמירות, מעשי סדום בסיבות מחמירות, תקיפה בסיבות מחמירות, חבלה בסיבות מחמירות, סחיטה בכוח, תקיפה הגורמת חבלה של ממש בסיבות מחמירות, קליאת שוא, התעללות בקטינים, הדחה בחקירה, הטרדת עד, שיבוש מהלכי משפט, ועוד. עונשו נגזר ל-26 שנות מאסר, מאסר על-תנאי, כמו כן חוויב המבקש בתשלום פיצוי כספי לאربעת המתלוננים.

2. המבקש מבקש להורות על דחית מועד תשלום הפיצויים עד למתן פסק דין בערעור. המבקש משתית את בקשתו על מצבו הכלכלי ונسبותיו האישיות. לדבריו, תשלום סך של 400 אלף ₪ (100 אלף ₪ לכל אחד מן המתלוננים) הוא למעלה מכוחותיו. אין לו כל הכנסה המאפשרת לו לשלם את כספי הפיצויים בעת שהותו בבית הסוהר, וזה צפוייה להיות ארוכה מאד. למשפטו, לדבריו, קרי, לנשותו, אין יכולת לסיעו לו, והן עצמן נזקקות ומצבן הכלכלי בכיו רע. אמו מבוגרת, חולנית, וגם היא אינה מסוגלת לסיעו בידיה. המבקש חשש כי אם יועברו כספי הפיצויים לידי המתלוננים, הרי שגם אם ערעו עלי הרשותו בדיון יתקבל, לא יוכל המתلونנים

להשיב לו את כספו. המרכז לגבית קנסות דואג להעביר למתלווננים את סכומי הפייצויים ששולמו על-ידי נאשמים בפלילים בהתאם להחלטות שיפוטיות, אך אין למרcz לגבית קנסות את הכלים הדורשים לעשות להשבת הכספיים בחזרה במקורה שבית המשפט שלערעור מורה על ביטול תשלום הפייצויים או על הפקחת שיעורו. לפיכך ביקש המבוקש, לחלוון, להורות על העברת סכום הפייצויים, או חלקו, לידי נאמן שימונה על-ידי המשיבה או על-ידי אפוטרופסי המתלווננים.

3. בתגובה טעונה ב"כ המשיבה כי דינה של התביעה להידחות על הסף, משומם שהמבקש לא צירף את המתלווננים כמשיבים לביקשתו. לאור העניין טעונה ב"כ המשיבה כי לפיזיו כספי על-פי סעיף 77 לחוק העונשין, התשל"ז-1977, מאפיינים אזרחיים, והתנאים לעיקוב הביצוע דומים בטיבם לתנאים המctrברים הנוחות בבקשתה לעיקוב ביצוע פסק דין כספי בהליך אזרחי: סיכון הערעור ומאזן הנוחות. בנסיבות העניין, תשלום הפייצוי הכספי איןנו בלתי הפיך, וכן מאזן הנוחותינו נוטה לטובה התביעה. בהתאם על ההלכה הפטוקה, טענה ב"כ המשיבה כי חסרון כס אינו מבסס עילה לעיקוב התשלום, ועוד צינה כי המבוקש מיוצג עתה, וכן גם בבית המשפט המחויז, על ידי סגנו פרט. לא הוצגה כל תשתיית לביסוס הטענה כי המתלווננים לא יכולים להסביר את כספי הפייצויים אם יתקבל ערעורו של המבוקש. באשר לסיכון הערעור: לאור סכום הפייצויים, בשיעור נמוך בהרבה מן התקנה הקבועה בחוק, ולנוכח ההזקים המשמעותיים שנגרמו למתלווננים, לא נראה כי סיכון הערעור להתקבל הם גבוהים, אלא נמוכים. הוודעת הערעור הוגשה לנימוקים, אך מכל מקום, הרשעה מבוססת על ממצאי מהימנות וקביעות שעובדה, ובית משפט שלערעור אינו נוטה להתערב בכאללה. זאת ועוד טעונה ב"כ המשיבה: שניים מן המתלווננים שעורם נפסק פיזיו הם קטינים. לפי סעיף 3א לחוק המרכז לגבית תשלום קנסות תשלום המדינה לקטין נזוק סך של 10,000 ₪ על חשבון הפייצוי שנפסק עבורי. עיקוב ביצוע תשלום הפייצוי יעכב את תשלום הפייצוי על-ידי המדינה למתלווננים הקטינים, וזה פגעה לא מוצדקת. ב"כ המשיבה טענה כי הוגש גם ערעור מטעם המשיבה על קולת העונש. לדבריה, יש חשיבות רבה להעברת כספי הפייצויים למתלווננים ללא דיחוי, על מנת שיישמשו בסיס ראשון להטבת נזקיהם ופגיעותיהם הקשות.

4. נתתי דעתך על נימוקי התביעה ועל אלו שבאו בתשובה, ומסקנתי היא כי דינה להידחות; על הסף ולגופו של עניין.  
(א) על הסף, משומם שהמתלווננים לא צורפו כמשיבים. די בכך לדוחית התביעה, כפי שומרה ההלכה הפטוקה משכבר הימים (ע"פ 9727/05 גליקמן נ' מ"י (19.11.2006); ע"פ 603/12 נגפו נ' מ"י (22.2.2012)). לא יכול להיות מצב דברים שב-יעמוד עניים של המתלווננים על הפרק, שייעמדו בסיכון לשילוט סכום הפייצויים שנפסק לטובתם, מלבד שיהיה להם או לבאי-cohom או לאפוטרופסים פתוחן-פה לנמר את דברם.

(ב) לגופו של עניין, קשה להעיר את סיכון הערעור, כשהלא הוגש עדין נימוקי ערעור. על פני הדברים, עיקרת הכרעת הדין בנסיבות עובדה ומהימנות, שלגביהם יש יתרון לערכאה הדינונית על פני ערכאת הערעור מחמת ההתרומות הבלתי-אמצעית מן המכולול. על רקע זה, דומה כי סיכון הערעור על הרשעה להתקבל אינם גבוהים. ככל שתיוותר על כנה הכרעת הדין המרשעה, דומני כי גם הסיכויים להקללה בעונש אינם מן המשופרים. המעשים שמדובר בהם הינם מהחמורים שבספר החוקים, כדורי ב"כ המשיבה, מופלגים באכזריותם וקיצוניים בתיעובם, נסיבות קיצניות שקשה למצוא להן אח ורע. אך העיקר לצורכי התביעה הנדונה אינו בסיכון הערעור אלא במאזן הנוחות. הפייצויים שנפסקו לטובת המתלווננים אינם אלא מעט מזער. ודוק: אין מדובר בסך של 400,000 ₪ כתענת ב"כ המבוקש בבקשתו, אלא בסך של 100,000 ₪ (פסקה 15(ג) לגור הדין), כפי שציינה ב"כ המשיבה במהלך הדיון, וב"כ המבוקש אישר כי נפללה שגגה בבקשתה. לדבריו, גם לא עומדת על הפרק עוד בקשתו החלופית להפקדת סכום הפייצויים בידי נאמן, משומם שאינה ישמה, ואין אפשרות כספית

לגייס את סכום הכספי. על כל פנים, סך של 25,000 ₪ לכל אחד מארבעת המטלונים הוא סכום בשיעור נמוך, לא הובא בيسום לטענה שלא ניתן יהיה להסביר אם הערעור יתקבל, והמטלונים זכאים לקבלו לאalter. גישה סעת יסורייהם.

.5. אשר על כן, הבקשה נדחתה.

ניתנה היום, א' באדר ב' התשע"ד (3.3.2014).